



III. Jahrestagung des Forschungszentrums Deutsch in Mittel-, Ost- und
Südosteuropa,
Regensburg, 29.9 – 1.10. 2016.

ZRINJKA GLOVACKI-BERNARDI
Filozofski fakultet u Zagrebu, Odsjek za germanistiku

Sprachpolitik und Sprachideologie in deutschsprachigen Zeitungen in Zagreb/Agram

In der Zeitspanne zwischen dem Ende des 18. Jahrhunderts und dem Jahr 1945 sind in Kroatien 129 deutschsprachige Zeitungen und Zeitschriften erschienen. In der Zeit zwischen 1867 und 1918 sind diese Zeitungen durch den bilingualen Modus charakterisiert (Grosjean), d.h. dass auch kroatische Texte veröffentlicht werden. Analysiert werden die Relation zwischen der Textsorte beziehungsweise der Rubrik und der Sprache (Deutsch oder Kroatisch), die Relation zwischen dem Inserenten und der Sprache, die Relation zwischen den politisch-programmatischen Texten Und Der Sprache.